



Совет Безопасности

JAN 08 1992  
UN/SA COLLECTION

Distr.  
GENERAL

S/23331/Add.1  
6 January 1992  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ ПО КАМБОДЖЕ

Добавление

1. В пункте 10 моего доклада Совету Безопасности (S/23331) отмечалось, что мною в качестве добавления будет представлено заявление о финансовых и административных последствиях предлагаемого расширения мандата ПМООНК с включением в него деятельности, связанной с подготовкой специалистов по разминированию и началом осуществления программы разминирования.

2. Как отмечалось в пунктах 8 и 9 доклада, для осуществления этих дополнительных функций ПМООНК понадобится дополнительный военный персонал численностью 1090 человек для следующих подразделений: подразделение планирования и связи (40 человек), полевой инженерный батальон (700 человек), группы специалистов по подготовке и наблюдению (200 человек) и подразделение тылового обеспечения (150 человек). Кроме того, потребуется 34 гражданских сотрудника для обеспечения ПМООНК дополнительной административной и транспортной поддержки, связи, закупок, безопасности и устного перевода. Возникнут также дополнительные потребности в служебных помещениях/жилье, транспорте, связи и различном снаряжении, а также в различных материалах и услугах.

3. Предполагается, что в случае принятия Советом Безопасности решения о расширении мандата ПМООНК на основе моей рекомендации, изложенной в основной части настоящего доклада, расходы, связанные с расширением мандата ПМООНК, за период по 30 апреля 1992 года, когда истекает нынешний мандат, составят примерно 24,7 млн. долл. США. При исчислении этой суммы исходили из поэтапного развертывания военного и гражданского персонала начиная с середины января 1992 года. В приложении к настоящему добавлению для сведения приводится разбивка предполагаемых расходов по основным статьям.

4. В случае принятия Советом Безопасности решения о расширении мандата ПМООНК я буду рекомендовать Генеральной Ассамблее, чтобы связанные с этим дополнительные расходы рассматривались в качестве расходов Организации, которые должны покрываться государствами-членами в соответствии с пунктом 2 статьи 17 Устава Организации Объединенных Наций, и чтобы долевые взносы, начисленные государствам-членам, засчитывались на Специальный счет ПМООНК.

## Приложение I

Смета расходов с разбивкой по статьям

<u>Статьи расходов</u>	<u>Всего</u>
	(В тыс. долл. США)
1) Военный компонент	
a) Подразделение планирования и связи и группы специалистов по подготовке и наблюдению	3 663,8
b) Персонал полевого инженерного подразделения и подразделения тылового обеспечения	4 702,2
c) Снаряжение, принадлежащее контингенту	437,5
d) Пособия в случае смерти и утраты трудоспособности	400,0
2) Расходы на гражданский персонал, включая проезд в район миссии	1 049,9
3) Строительство и эксплуатация помещений, включая коммунальные услуги	2 573,5
4) Автотранспортные операции	2 401,6
5) Авиатранспортные операции, включая аренду и топливо	3 671,0
6) Связь	2 127,5
7) Различное снаряжение	2 202,1
8) Различные материалы, услуги, транспортные и вспомогательные расходы	<u>1 499,2</u>
Общие предполагаемые расходы (в валовом исчислении)	<u><u>24 728,3</u></u>